

# HP Mobile-Fernbedienung (bestimmte Modelle) Benutzerhandbuch

© Copyright 2008 Hewlett-Packard  
Development Company, L.P.

Windows und Windows Vista sind Marken  
oder eingetragene Marken der Microsoft  
Corporation in den USA bzw. anderen  
Ländern/Regionen.

Hewlett-Packard („HP“) haftet nicht für  
technische oder redaktionelle Fehler oder  
Auslassungen in diesem Dokument. Ferner  
übernimmt sie keine Haftung für Schäden,  
die direkt oder indirekt auf die Bereitstellung,  
Leistung und Nutzung dieses Materials  
zurückzuführen sind. Die Haftung für  
Schäden aus der Verletzung des Lebens,  
des Körpers oder der Gesundheit, die auf  
einer fahrlässigen Pflichtverletzung durch  
HP oder einer vorsätzlichen oder  
fahrlässigen Pflichtverletzung eines  
gesetzlichen Vertreters oder  
Erfüllungsgehilfen von HP beruhen, bleibt  
hierdurch unberührt. Ebenso bleibt hierdurch  
die Haftung für sonstige Schäden, die auf  
einer grob fahrlässigen Pflichtverletzung  
durch HP oder auf einer vorsätzlichen oder  
grob fahrlässigen Pflichtverletzung eines  
gesetzlichen Vertreters oder  
Erfüllungsgehilfen von HP beruht,  
unberührt.

Inhaltliche Änderungen dieses Dokuments  
behalten wir uns ohne Ankündigung vor. Die  
Informationen in dieser Veröffentlichung  
werden ohne Gewähr für ihre Richtigkeit zur  
Verfügung gestellt. Insbesondere enthalten  
diese Informationen keinerlei zugesicherte  
Eigenschaften. Alle sich aus der  
Verwendung dieser Informationen  
ergebenden Risiken trägt der Benutzer.

Die Garantien für HP Produkte und Services  
werden ausschließlich in der  
entsprechenden, zum Produkt bzw. Service  
gehörigen Garantieerklärung beschrieben.  
Aus dem vorliegenden Dokument sind keine  
weiter reichenden Garantieansprüche  
abzuleiten.

Zweite Ausgabe: Juni 2008

Teilenummer des Dokuments: 468522-042

---

# Inhaltsverzeichnis

**1 Funktionen**

**2 Kurzbeschreibung der Tastenfunktionen**

**3 Einsetzen der Batterie**


**4 Fehlerbeseitigung**

**Index ..... 8**



# 1 Funktionen

---

 **HINWEIS:** Zum Lieferumfang Ihres Computers gehört möglicherweise eine aktualisierte Fernbedienung, deren Funktionen von den in diesem Handbuch beschriebenen Funktionen abweichen. Das aktuelle Benutzerhandbuch finden Sie auf der Produkt-Supportseite für Ihren Computer unter <http://www.hp.com>.


---

Durch die Infrarotlinse der Fernbedienung wird eine Verbindung zum Computer hergestellt. Diese Verbindung erfordert eine freie Sichtlinie zwischen der Infrarotlinse der Fernbedienung und der Infrarotlinse am Computer.

Beachten Sie Folgendes:

- Die Fernbedienung kann mit dem Windows® Betriebssystem sowie mit QuickPlay (bestimmte Computermodelle) verwendet werden. Die Tasten können je nach aktivem Programm unterschiedliche Funktionen haben.

---

 **HINWEIS:** Weitere Informationen zur Verwendung von QuickPlay finden Sie in der QuickPlay Software-Hilfe.

---


- Einige Tasten der Fernbedienung haben dieselben Funktionen wie Computertasten. So haben z. B. die Betriebstaste auf der Fernbedienung und die Betriebstaste des Computers dieselbe Funktion und können wahlweise verwendet werden.
- Einige Tasten auf der Fernbedienung erfüllen dieselben Funktionen wie die fn-Tastenkombinationen des Computers. Informationen zu unterstützten fn-Tastenkombinationen finden Sie im Benutzerhandbuch *Zeigegeräte und Tastatur*.




Zum Aufrufen der Benutzerhandbücher wählen Sie **Start > Hilfe und Support > Benutzerhandbücher**.

- Andere Tasten auf der Fernbedienung bieten Zugriff auf Funktionen, die nicht über Computertasten oder voreingestellte fn-Tastenkombinationen erreichbar sind.

## 2 Kurzbeschreibung der Tastenfunktionen

In diesem Abschnitt finden Sie Informationen über die Funktionen der Tasten auf der Fernbedienung.

 **HINWEIS:** Die Tasten können je nach verwendetem Modell unterschiedlich positioniert sein.

Taste	In Windows	In QuickPlay (bestimmte Modelle)
Betriebstaste 	<ul style="list-style-type: none"><li>• Wenn der Computer ausgeschaltet ist, können Sie mit dieser Taste Windows starten.</li><li>• Wenn der Computer eingeschaltet ist, hat diese Taste dieselbe Funktion wie die Betriebstaste des Computers. Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch Ihres Computers.</li><li>• Wenn sich der Computer im Energiesparmodus befindet, kann dieser durch kurzes Drücken auf diese Taste beendet werden.</li><li>• Wenn sich der Computer im Ruhezustand befindet, kann dieser durch kurzes Drücken auf diese Taste beendet werden.</li></ul>	Drücken Sie diese Taste, um den Computer herunterzufahren.
DVD 	<p>Drücken Sie diese Taste, um die DVD-Wiedergabefunktion der QuickPlay-Anwendung zu starten (nur bestimmte Computermodelle).</p> <p><b>HINWEIS:</b> Wenn der Computer so eingestellt wurde, dass er ein Anmeldekennwort erfordert, werden Sie aufgefordert, sich bei Windows anzumelden. QuickPlay oder DVD Play wird nach der Anmeldung automatisch gestartet. Weitere Informationen finden Sie in der QuickPlay oder DVD Play Software-Hilfe.</p>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Wenn eine DVD abgespielt wird, drücken Sie diese Taste, um das DVD-Disc-Menü zu öffnen.</li><li>• Wenn keine DVD wiedergegeben wird, drücken Sie diese Taste, um den QuickPlay-DVD-Player zu öffnen.</li></ul>
Medientaste 	<p>Drücken Sie diese Taste zum Starten von QuickPlay (bei Modellen mit vorinstalliertem QuickPlay) oder DVD Play (bei Modellen mit vorinstalliertem DVD Play).</p> <p><b>HINWEIS:</b> Wenn der Computer so eingestellt wurde, dass er ein Anmeldekennwort erfordert, werden Sie aufgefordert, sich bei Windows anzumelden. QuickPlay oder DVD Play wird nach der Anmeldung automatisch gestartet. Weitere Informationen finden Sie in der QuickPlay oder DVD Play Software-Hilfe.</p>	Drücken Sie die Taste, um das QuickPlay-Menü zu öffnen.

Taste	In Windows	In QuickPlay (bestimmte Modelle)
Bildschirmanzeige umschalten 	Drücken Sie diese Taste, um die Anzeige vom Computerdisplay auf ein externes Anzeigegerät umzuschalten.	Drücken Sie diese Taste, um die Anzeige vom Computerdisplay auf ein externes Anzeigegerät umzuschalten.
Windows Media Center 	Wenn auf dem Computer Windows Vista® Premium oder Windows Vista Ultimate installiert ist, können Sie mit dieser Taste das Hauptmenü des Windows Media Center aufrufen. Bei anderen Betriebssystemen hat die Windows Media Center-Taste keine Funktion.  <b>HINWEIS:</b> Ein Etikett mit der Angabe des Betriebssystems ist unten am Computer angebracht.	Wenn auf dem Computer Windows Vista Premium oder Windows Vista Ultimate installiert ist, drücken Sie diese Taste, um das Hauptmenü des Media Centers zu öffnen. Unter anderen Betriebssystemen hat die Windows Media Center-Taste keine Funktion.  <b>HINWEIS:</b> Ein Etikett mit der Angabe des Betriebssystems ist unten am Computer angebracht.
Kanal/Seite nach oben 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Drücken Sie die Taste, um die Funktion der <b>Bild-auf</b>-Taste einer Tastatur zu emulieren.</li> <li>• Drücken Sie diese Taste, um die Kanäle in aufsteigender Folge zu wechseln.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Drücken Sie die Taste, um die Funktion der <b>Bild-auf</b>-Taste einer Tastatur zu emulieren.</li> <li>• Drücken Sie diese Taste, um die Kanäle in aufsteigender Folge zu wechseln.</li> </ul>
Stopp 	Drücken Sie diese Taste, um den aktuellen Vorgang zu beenden, z. B. Wiedergabe, Rücklauf usw.	Drücken Sie diese Taste, um die aktuelle Aktivität der Medienwiedergabe, z. B. Abspielen, Rücklauf etc., zu beenden.
Rücklauf 	Drücken Sie diese Taste, um einen Rücklauf der ausgewählten Mediendatei zu starten.	Drücken Sie diese Taste, um einen Rücklauf der ausgewählten Mediendatei zu starten.
Wiedergabe/ Pause 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Wenn gerade kein Medium abgespielt wird, drücken Sie diese Taste, um die Medienwiedergabe zu starten.</li> <li>• Wenn gerade ein Medium abgespielt wird, drücken Sie diese Taste, um die Medienwiedergabe anzuhalten.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Wenn gerade kein Medium abgespielt wird, drücken Sie diese Taste, um die Medienwiedergabe zu starten.</li> <li>• Wenn gerade ein Medium abgespielt wird, drücken Sie diese Taste, um die Medienwiedergabe anzuhalten.</li> </ul>
Schneller Vorlauf 	Drücken Sie diese Taste, um für das ausgewählte Medium den Schnellvorlauf zu starten.	Drücken Sie diese Taste, um für das ausgewählte Medium den Schnellvorlauf zu starten.
Kanal/Seite nach unten 	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Drücken Sie die Taste, um die Funktion der <b>Bild-ab</b>-Taste einer Tastatur zu emulieren.</li> <li>• Drücken Sie diese Taste, um die Kanäle in absteigender Folge zu wechseln.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Drücken Sie die Taste, um die Funktion der <b>Bild-ab</b>-Taste einer Tastatur zu emulieren.</li> <li>• Drücken Sie diese Taste, um die Kanäle in absteigender Folge zu wechseln.</li> </ul>
Vorheriger Titel 	Drücken Sie diese Taste, um den vorherigen Titel oder das vorherige Kapitel abzuspielen.	Drücken Sie diese Taste, um den vorherigen Titel oder das vorherige Kapitel abzuspielen.
Nach oben	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um im Menü nach oben zu blättern.	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um im Menü nach oben zu blättern.

Taste	In Windows	In QuickPlay (bestimmte Modelle)
		
Nächster Titel	Drücken Sie diese Taste, um den nächsten Titel oder das nächste Kapitel abzuspielen.	Drücken Sie diese Taste, um den nächsten Titel oder das nächste Kapitel abzuspielen.
		
Links	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um im Menü nach links zu blättern	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um im Menü nach links zu blättern
		
OK	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um ein Objekt auf dem Bildschirm auszuwählen.	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um ein Objekt auf dem Bildschirm auszuwählen.
		
Rechts	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um im Menü nach rechts zu blättern.	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um im Menü nach rechts zu blättern.
		
Zurück	Diese Taste entspricht der Rücktaste im aktiven Programm.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Wenn der Musik-Modus aktiviert ist, bewegen Sie sich durch Drücken dieser Taste im Fenster „Eigene Musik“ eine Verzeichnisebene nach oben.</li> <li>• Im DVD-Modus ist diese Taste nicht aktiviert.</li> </ul>
		
Nach unten	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um im Menü nach unten zu blättern.	Navigation. Drücken Sie diese Taste, um im Menü nach unten zu blättern.
		
Informationen	Drücken Sie die Taste, um Systeminformationen anzuzeigen.	Drücken Sie die Taste, um Informationen und Einstellungen für QuickPlay Programme anzuzeigen.
		
Leiser	Drücken Sie diese Taste, um die Lautstärke zu verringern.	Drücken Sie diese Taste, um die Lautstärke zu verringern.
		
Stummschaltung	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Drücken Sie diese Taste, um die Lautsprecher stummzuschalten.</li> <li>• Wenn die Lautsprecher bereits stummgeschaltet sind, werden sie durch Drücken dieser Taste wieder aktiviert.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Drücken Sie diese Taste, um die Lautsprecher stummzuschalten.</li> <li>• Wenn die Lautsprecher bereits stummgeschaltet sind, werden sie durch Drücken dieser Taste wieder aktiviert.</li> </ul>
		
Lauter	Drücken Sie diese Taste, um die Lautstärke zu erhöhen.	Drücken Sie diese Taste, um die Lautstärke zu erhöhen.
		



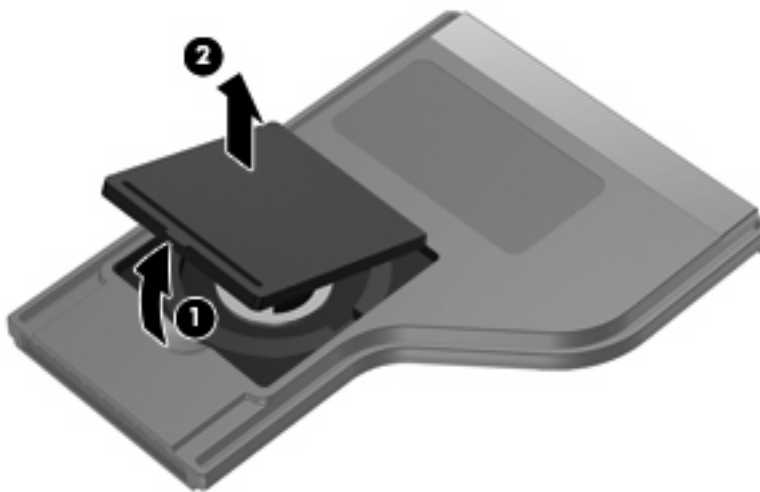
## 3 Einsetzen der Batterie

⚠ **VORSICHT!** Um mögliche Sicherheitsrisiken zu vermeiden, verwenden Sie nur die im Lieferumfang des Computers enthaltene Batterie, eine Ersatzbatterie von HP oder zulässige Batterien, die als Zubehör von HP erworben wurden.

Entsorgen Sie gebrauchte Batterien gemäß den *Hinweisen zu Zulassung, Sicherheit und Umweltverträglichkeit* auf der Benutzerhandbuch-Disc oder unter „Hilfe und Support“. Zum Aufrufen der Hinweise wählen Sie **Start > Hilfe und Support > Benutzerhandbücher**.

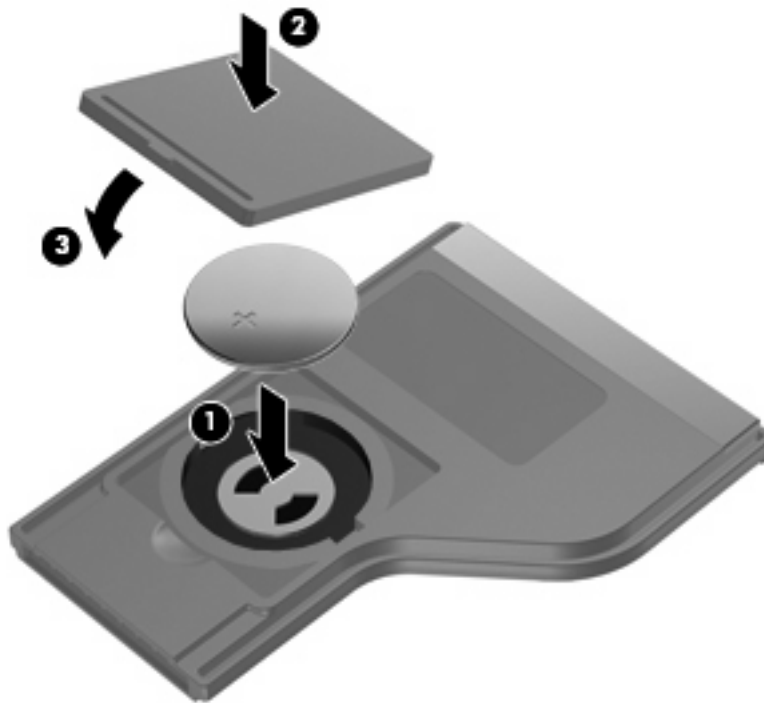
Folgen Sie diesen Anleitungen, wenn Sie eine Batterie in die Fernbedienung einlegen:

1. Heben Sie die Batteriefachabdeckung auf der Rückseite der Fernbedienung an **(1)**, und nehmen Sie sie ab **(2)**.



2. Legen Sie die Batterie mit dem Plus-Zeichen nach oben in das Batteriefach ein **(1)**.

3. Richten Sie die Batteriefachabdeckung (2) am Batteriefach aus, und drücken Sie sie nach unten, um das Fach zu schließen (3).



---

## 4 Fehlerbeseitigung

Versuchen Sie Folgendes, wenn die Fernbedienung nicht einwandfrei funktioniert:

- Die Sichtlinie zwischen der Fernbedienung und der Infrarot-Schnittstelle des Computer oder des optionalen Dockinggeräts darf nicht blockiert sein.
- Sie müssen sich innerhalb der Reichweite der Infrarot-Schnittstelle des Computer oder des optionalen Dockinggeräts befinden.
- Stellen Sie sicher, dass die Batterie richtig eingesetzt ist und über genügend Ladung verfügt. Ersetzen Sie gegebenenfalls die Batterie.
- Der Computer oder das optionale Dockinggerät müssen die Fernbedienung unterstützen.

---

# Index

- B**
  - Batterie einsetzen 5
  - Betriebstaste 2
  - Bildschirmanzeige umschalten, Taste 3
- D**
  - DVD-Taste 2
- E**
  - Einsetzen der Batterie 5
- F**
  - Fehlerbeseitigung 7
- I**
  - Informationen, Taste 4
  - Infrarotlinse 1
- K**
  - Kanal/Seite nach oben, Taste 3
  - Kanal/Seite nach unten, Taste 3
- L**
  - Lauter-Taste 4
  - Leiser-Taste 4
  - Links, Taste 4
- M**
  - Medientaste 2
- N**
  - Nach oben, Taste 3
  - Nächster Titel, Taste 4
  - Nach unten, Taste 4
- O**
  - OK, Taste 4
- Q**
  - QuickPlay 1
- R**
  - Rechts, Taste 4
  - Rücklauftaste 3
- S**
  - Schneller Vorlauf, Taste 3
  - Stoptaste 3
  - Stummschalttaste 4
- T**
  - Tasten
    - Betriebstaste 2
    - Bildschirmanzeige umschalten 3
    - DVD 2
    - Informationen 4
    - Kanal/Seite nach oben 3
    - Kanal/Seite nach unten 3
    - Kurzbeschreibung 2
    - Lauter 4
    - Leiser 4
    - Links 4
    - Medientaste 2
    - Nach oben 3
    - Nächster Titel 4
    - Nach unten 4
    - OK 4
    - Rechts 4
    - Rücklauf 3
    - Schneller Vorlauf 3
    - Stopp 3
    - Stummschaltung 4
    - Vorheriger Titel 3
    - Wiedergabe/Pause 3
    - Windows Media Center 3
    - Zurück 4
- V**
  - Vorheriger Titel, Taste 3
- W**
  - Wiedergabe/Pause, Taste 3
  - Windows Media Center, Taste 3
- Z**
  - Zurück, Taste 4

